FRANCKESCHE STIFTUNGEN

Handschriften / Autographen

Auszüge aus dem Tagebuch von Johann Martin Boltzius und Israel Christian Gronau.

Boltzius, Johann Martin
Gronau, Israel Christian

Ebenezer, Ga., 24.02.1744-01.11.1744

6. Juni 1744

Nutzungsbedingungen
Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.
Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.
Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use
All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downloaded and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.
Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.
For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

urn:nbn:de:gbv:ha33-1-175056

Visual Library

der dabey arbeiten würde, etwas ertragliches Loos würde geben können. Die Leute die nach etwas Essen sind, waren gleich sogleich Morgens in der nöthigen Arbeit zugegen, ob sie wohl selbst hatten die Arbeit auf ihrem Korn- Bohnen- Potatoes und Reis-Feldern suchen. Ihre Weiber sind theils gebrechlich, theils schwanger oder Säugerinnen kleiner Kinder, auch zu Hause genug zu thun, daß sie ihnen zu Hülfe wenig helfen können, daher genöthigt sie mancher Tag zur Arbeit, sonst auf dem alten Lande wo das Unkraut Gras fast nicht auszurotten ist, über Vermögen an, so daß sie fast die halbe Zeit Noth zu klagen, daß unsere Arbeiter so gar keine Ruhe als Sonntags haben können. Es ist mir daher nicht zu verdenken, daß diese unsere Leute nicht gern publicke Arbeit als einen Frohn-dienst übernehmen, ob wohl die Sache, davon sie arbeiten, zu ihrer und der Gemeine bestes gereichet. Sie brauchen einige Wochen in diesem schönen Lande an mehr als 10. Tagen, und wenden gern ein Sonntags Arbeiten, wenn es nur ihre eigene Sache hätte zu thun. Diese Zeit haben an der Reise Mühe zu haben, bezahlt man dieses gern, so Gott, der Herr, der unsere Noth weiß, wird es bessern.

46

Mittwoch den 6. Junii.

Mit der alten Victorie, die schon verschiedene Monath an rothen Schmerzen Ruhr gelitten, will sich gar nicht zu rechter Besserung anlassen, sie hat beständig viel Schmerzen, große Mattigkeit, und täglich Zunahme an ihrer nöthigen Ohnmacht. da ich für gestern gegen Abend bey ihr wolte, hörte ich sie im Gebet wie eine Taube girren, und ihre Noth dem H. vortragen. Ich ermahnte sie auch zur beständigen Übung eines gläubigen und zuversichtlichen Gebets, wodurch sie in der Frömmigkeit mehr Sorge wieder Sünde würde, als vor allen nöthig: Arbeit. Wieder die ängstliche Sorge vor manscherley Lasten-Noth sollte sie täglich, als welche Sünde sind, dem getreuen Lieben Gott, der für dieses vorsorgt, wohl kennt für sie und die ihrige sorgen. Sie sagte, sie hätte es ihm dem lieben Gott im Gebet vorgehalten, daß er sie mit der Ihrigen auf Salzburg auch geführet, und mit allen Nothdurft auf der Reise, in Augspurg, und hier versorgt hätte, er würde und wolle es ferner thun. Ich bot mich wieder an, ihren Mann und B. Loser bey Einzäunung unsers Reis-Feldes in der Stadt zu gebrauchen, da sie ihm mit dergleichen Arbeit besser ihre Arbeit auf dem Lande zu ersetzen, wo gute frische Geld werdienen könte, welches sie, da sie all ihr Reis-Feld verloren haben, in der langwierigen Krankheit dieser Leute, meine als sonsten braucht gehabt, gar sehr nöthig haben. Es war ihr die Anerbietung lieb.

Unser Boat kam von Savanah wieder, mit welchem mir Mr. Habersham schrieb, daß er ehe da unsere Boat abgehen wolle, von Bethesda zurück nach Savanah gekommen sey, und mir melden könne, daß Sie mit H. Grouau viel gebetet hätte, man könne es ihnen an Gesichte ansehen. Ob sich mit der Strafe angefangen zu bessern, meldet er nicht, er hofft aber es werde selbst, wenn er nach Savanah komme, einige Zeilen an mich schreiben. Unser Freund schreibt in seinem Brief vom 4 Junii, zuletzt folgende Worte: „Es ist mir und andern Freunden in Bethesda ein groß Vergnügen, daß Euch Gelegenheit gegeben worden, unsere Liebe zu H. Grouau zu bezeugen, und sind von Herzen, daß Euch, da unser Gott in Gnaden anfängt, ihm Gesundheit wieder zuzusenden. Glab wird an ihm thun können, ihm wie mit Freuden und ich glaube, da ihm Bethesda wohl bekannt, daß er wohl thun wird, wenn er so lange da bleibt, bis er zur völligen Gesundheit gelanget, welches er desto leichter thun kan, da Gott sie (er nennet mich Abram) stärket ihr alles Amt glücklich zu verrichten. Ich wünsche ihr Gelegenheit, mich etwas von H. Grouau zu melden, weil ich glaube, es möchte ihm und der Frau Grouauin sehr angenehm seyn. Ja nichts mehr als ihr erquickt und neubelebt und zum öffentlichen und gemeinen Lob Gott, B. erweckt die gute Fortsetzung von der anfangenden Gnadenung dieser treuen und recht starken Kinder Gottes unsers Vaters, als welche ihr gestern und heute gestern nach Europa einige

briefe

Leute geschrieben habe, zur Freude und Lobe Gottes gereichen, wenn sie dieses Punct im Diario lesen
werden. Ein redlich Stück hatte das Boat auf der Leitners-Plantage anlanden sollen, und gesterd
H. Grosse sey wieder etwas besser, die Frau, aber das Boat sey in der Stadt anlanden, zu mir und
der Meinige mit Freuden, und Trauer und die gute Nachricht zum Voraus. Hier andern sagte
mir, wie viel gutes sie dem Gebet [illegible] Leute dieses lieben Bruders zu danken hätte, und bezeugte
mit Thränen den Augen, dass sie der Tod desselben mehr schmerzen würde, als wenn ihr Leiblicher
Vater gestorben wäre.

47